



2040 Budaörs, Szabadság út 134.

Telefon: 06/23 420-637

FAX: 06/23- 447-819

E-mail: [polgit@budaors.hu](mailto:polgit@budaors.hu)

[www.budaors.hu](http://www.budaors.hu)

## ELŐTERJESZTÉS

a Képviselő-testület 2012. április 25-ei ,  
a Szociális és Egészségügyi Bizottság 2012. április 12-i, és a  
Pénzügyi Ellenőrző Bizottság 2012. április 18-i ülésére

Ügyiratszám: XIV/437- /2012.

**Tárgy: Javaslat a Magyar Máltai Szeretetszolgálat 2012. évi működési támogatására**

Az előterjesztés tárgyalása a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (ÖTV) 12. § (3) bekezdése, illetőleg Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 36/2010. (XI. 12.) önkormányzati rendelete Budaörs Város Önkormányzatának Szervezeti és Működési Szabályzatáról (SzMSz) 18. § (1) bekezdése alapján **nyílt** ülésen történik.

**Tisztelt Képviselő-testület!**

**Tisztelt Bizottságok!**

Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete a **274/2009. (IX. 23.) ÖKT** számú határozattal úgy döntött, hogy a szociális szolgáltatások (étkeztetés, házi segítségnyújtás, jelzőrendszeres házi segítségnyújtás, idősök nappali ellátása, fogyatékosok nappali ellátása) működtetésére a Magyar Máltai Szeretetszolgálattal (továbbiakban: MMSZ) ellátási szerződést köt.

Az ellátási szerződés tárgya a **Gondviselés Háza Szociális Szolgáltatásokat Nyújtó Integrált Intézmény** működtetése.

Az ellátási szerződés 2.5. pontja alapján **Önkormányzat** minden évben, a **költségvetési rendeletében** meghatározott mértékig hozzájárul a Szociális Szolgáltatások működtetéséhez. Az ellátási szerződés 2.6. pontja értelmében az Önkormányzat vállalja, hogy 2011. január 1-től a támogatás az Önkormányzat éves költségvetésében kerül meghatározásra, mely nem lehet kevesebb a közbeszerzési eljárás keretében vállalt önkormányzati támogatás összegénél (48.000 eFt/év). Az évenkénti működési költség legfeljebb az évenkénti inflációs rátával (2011. évben 3.9%), növekedhet azaz 1.872.000 Ft-al.

A Magyar Máltai Szeretetszolgálat tisztelettel kéri, hogy a 2012. évi támogatást az inflációs rátával megnövelni szíveskedjenek. Kérelmét az ellátásokhoz kapcsolódó költségek, a fenntartáshoz kapcsolódó rezszi költségek, vásárolt élelmiszer költségek, gépjármű üzemanyag költségek, és bér jellegű kiadások növekedése indokolja.

A támogatást Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) önkormányzati rendeletében – a **4. sz. melléklet** Önkormányzat tervezett kiadásai jogcímenként III. Tartalék előirányzatok 2. Céltartalék 3. Céltartalék MMSZ Gondozási Központ működési támogatás infláció mértékével történő emelésére fedezet **1.872 eFt biztosítja**.

### Melléklet:

MMSZ kérelme

### Határozati javaslat a Szociális és Egészségügyi Bizottság részére:

Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Szociális és Egészségügyi Bizottsága **szakmai hozzájárulását adja - a 274/2009. (IX. 23.) ÖKT** számú határozat alapján – hogy a Képviselő-testület a MMSZ-el (Magyar Máltai Szeretetszolgálattal) kötött **ellátási szerződésben szabályozott önkormányzati hozzájárulás összegén felüli**, - évenkénti működési költség legfeljebb az évenkénti inflációs rátával (2011. évben 3.9%- al) **növelt** - MMSZ által kért **1.872 eFt többlettámogatást biztosítson**.

A határozathozatalhoz az SzMSz 37. § (2) bekezdése és a 60. § alapján minősített szótöbbség szükséges. A határozathozatal az ÖTV 12. § (6) bekezdése alapján nyílt szavazással történik.

**Határozati javaslat a Pénzügyi Ellenőrző Bizottság részére:**

Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Pénzügyi Ellenőrző Bizottsága **javasolja** a Képviselő testületnek, - a **274/2009. (IX. 23.) ÖKT** számú **határozat alapján** – hogy a MMSZ-el (Magyar Máltai Szeretetszolgálattal) kötött **ellátási szerződésben szabályozott önkormányzati hozzájárulás összegén felüli**, (működési költség legfeljebb az évenkénti, 2011. évben 3.9%-al) inflációs rátával **növelt**, MMSZ által kért **többlettámogatás (1.872 eFt)** biztosítása céljából, a Budaörs Város Önkormányzatának 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) önkormányzati rendelet 4. sz. melléklet Önkormányzat tervezett kiadásai jogcímenként, III. Tartalék előirányzatok **2. Céltartalék 3. Céltartalék MMSZ Gondozási Központ működési támogatás infláció mértékével történő emelésére sorról 1.872 eFt összeget felszabadítson, és egyidejűleg azt a 2012. évi Költségvetés 7. sz. melléklet Önkormányzat kiadásai/Működési kiadások/Egyéb működési célú kiadások/Működési célú pénzeszköz átadása államháztartáson kívüli elemi előirányzati szinten 61. Szociális Szolgáltatás (Magyar Máltai Szeretetszolgálat) sorára csoportosítsa át.**

A határozathozatalhoz az SzMSz 37. § (2) bekezdése és a 60. § alapján minősített szótöbbség szükséges. A határozathozatal az ÖTV 12. § (6) bekezdése alapján nyílt szavazással történik.

**Határozati javaslat a Képviselő-testület részére:**

1. Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a **274/2009. (IX. 23.) ÖKT** számú határozat alapján - a MMSZ-el (**Magyar Máltai Szeretetszolgálat**) kötött **ellátási szerződésben szabályozott önkormányzati hozzájárulás** (működési költség legfeljebb az évenkénti inflációs rátával, 2011. évben 3.9%-al növekedhet) **összegén felüli**, MMSZ által kért **többlettámogatás (1.872 eFt) biztosítása céljából** a Budaörs Város Önkormányzatának 2012. évi költségvetéséről szóló 6/2012. (III.05.) önkormányzati rendelet 4. sz. melléklet Önkormányzat tervezett kiadásai jogcímenként, III. Tartalék előirányzatok **2. Céltartalék 3. Céltartalék MMSZ Gondozási Központ működési támogatás infláció mértékével történő emelésére sorról 1.872 eFt összeget felszabadít, és egyidejűleg azt a 2012. évi Költségvetés 7. sz. melléklet Önkormányzat kiadásai/Működési kiadások/Egyéb működési célú kiadások/Működési célú pénzeszköz átadása államháztartáson kívüli elemi előirányzati szinten 61. Szociális Szolgáltatás (Magyar Máltai Szeretetszolgálat) sorára átcsoportosítja.**
2. Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri a Polgármestert, hogy a 2012. évi költségvetési rendelet módosítását a következő ülésre terjessze elő.

A támogató döntéshez az SzMSz 37. § (2) bekezdése alapján **minősített többség** szükséges. A határozathozatal az ÖTV 12. §.(6) bekezdése alapján nyílt szavazással történik.

**Határidő: 30 nap**

**Felelős: Polgármester**

**A végrehajtást végzi: Szociális és Egészségügyi Iroda, Pénzügyi Iroda**

Budaörs, 2012. március 25.

Előterjesztést készítette: Szociális és Egészségügyi Iroda

Szabó Valéria intézményfelügyeleti csoportvezető:

Szociális és Egészségügyi Iroda vezetője:

Látta:

Pénzügyi Iroda / Barta Gáborné irodavezető:

Törvényességi felügyelet:

Jegyzői Iroda

Dr. Bocsi István

Jegyző

Wittinghoff Tamás  
polgármester h.

2012 APR 04

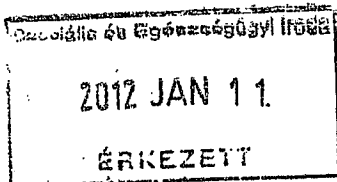
Szabó Valéria

Kövesdi Gabriella

Barta Gáborné

Bocsi István

Jegyző



Magyar Máltai  
Szeretetszolgálat

Budaörs Város Önkormányzata  
Szociális és Egészségügyi Iroda  
Budaörs  
Szabadság út 134.  
2040

Kövesdi Gabriella  
Irodavezető Asszony részére

POLGÁRMESTERI HIVATAL BUDAÖRS		
Érkezett: 2012 JAN 11		
Szám:	XIV/437-1-2-2	
Előszám:	Melléklet:	Ügyintéző:
1693/11.		Szabó E.

2012 JAN 11

Szabó Vali  
XIV/1693/11.

Tárgy: 2012. évi támogatás kérése az ellátási szerződés szerint

Tisztelt Irodavezető Asszony!

IKTATÁSRA ÉRKEZETT

2012 JAN 12

A Magyar Máltai Szeretetszolgálat Egyesület és Budaörs Város Önkormányzat között – a 274/2009 (IX. 23) ÖKT határozata alapján, valamint az Önkormányzat által meghirdetett „Szociális Szolgáltatások” tárgyú, KÉ-9054/2010. sz. hirdetménnyel indult közbeszerzési eljárás eredményeként – létrejött ellátási szerződés 2.6. pontjára hivatkozva tisztelettel kérjük Önt, hogy szíveskedjenek a 2012. évi támogatásunkat az inflációs rátával megnövelni.

Az összeg módosítására tett javaslatunkat az ellátások nyújtásához kapcsolódó költségek-, fenntartáshoz kapcsolódó rezsi költségek-, vásárolt élelmiszer-költségek-, gépjármű üzemanyag-költségek-, és bérjellegű kiadások növekedésével indokoljuk.

Várjuk megtisztelő válaszukat, üdvözlettel:

Györi-Dani Lajos  
Magyar Máltai Szeretetszolgálat Egyesület  
Közép-magyarországi Régió  
vezetője  
Szabó E.  
titkára

Budapest, 2012. január 9.



20120111-1005-001952-1-00

Cím:  
H-1125 Budapest,  
Szarvas Gábor út 58-60.

Telefon:  
+36-1-391-4700  
+36-1-391-4704  
Fax:  
+36-1-391-4728

Web:  
www.maltai.hu  
E-mail:  
budapest@maltai.hu

Bankszámlaszám:  
OTP Bank Nyrt.  
11784009-20200817-00000000